

Distr.
GENERAL

ICCD/COP(9)/5/Add.1
7 July 2009

ARABIC
Original: ENGLISH

اتفاقية مكافحة التصحّر



مؤتمر الأطراف

الدورة التاسعة

بوينس آيرس، ٢١ أيلول/سبتمبر - ٢ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠٩

البند ٧(أ) من جدول الأعمال المؤقت

البرنامج والميزانية

البرنامج والميزانية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١

البرنامج والميزانية لفترة السنتين ٢٠١٠ - ٢٠١١

مذكرة مقدمة من الأمانة

إضافة

النظر في مشروع برنامج عمل الأمانة المحدد التكاليف
لفترة السنتين (٢٠١٠-٢٠١١)

المحتويات

الصفحة	الفقرات
٣	٣- ١ عرض عام - أولاً
٣	٢٠- ٤ موجز احتياجات الأمانة من الموارد - ثانياً
٤	١٤- ٧ ملاك الموظفين - ألف
٦	١٧-١٥ التكاليف المتصلة بالانتقال إلى مجمع الأمم المتحدة في بون - باء
٦	٢٠-١٨ تكاليف دعم البرامج - جيم
٧	٢١ عرض عام للاحتياجات من الموظفين والموارد لكل برنامج فرعي - دال
١٠	..... برنامج عمل الأمانة المحدد التكاليف لفترة السنتين (٢٠١١-٢٠١٠) - ثالثاً
١٠	..... البرنامج الفرعي ١: الدعوة، وإذكاء الوعي والتثقيف - ألف
١٥	..... إطار السياسة العامة - باء
٢٠	..... البرنامج الفرعي ٣: العلم، والتكنولوجيا والمعرفة - جيم
٢٧	..... البرنامج الفرعي ٤: بناء القدرات - دال
٢٩	..... البرنامج الفرعي ٥: التمويل ونقل التكنولوجيا - هاء
٣٢	..... البرنامج الفرعي ٦: الدعم الإداري - واو

المرفق

٣٩ الافتراضات والمصطلحات المستخدمة في الميزانية
----	--

الجداول

٤	..... التمويل المقترح لفترة السنتين ٢٠١١-٢٠١٠ - الجدول ١
٦	..... الملاك المقترح للأمانة حسب الرتب - الجدول ٢
٨	..... الملاك المقترح ٢٠١١-٢٠١٠ - الجدول ٣
٩	..... برنامج عمل الأمانة المحدد التكاليف لفترة السنتين: موجز الاحتياجات من الموارد حسب البرنامج الفرعي وحسب بند النفقات، ٢٠١١-٢٠١٠ - الجدول ٤

أولاً - عرض عام

١- وفقاً للخطة وإطار العمل الاستراتيجيين للسنوات العشر من أجل تعزيز تنفيذ الاتفاقية (٢٠٠٨-٢٠١٨) (الاستراتيجية)، اللذين اعتمدهما الأطراف في المقرر ٣/م أ-٨، يتطلب التنفيذ الناجح لهذه الاستراتيجية تعزيز مهام أمانة اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر فيما يتعلق بتقديم الخدمات الأساسية، والدعوة، وتحديد جداول الأعمال، والتمثيل، - بما يتفق مع القدرات والموارد المتاحة - قصد دعم الأطراف، ومؤتمر الأطراف، والهيئات الفرعية للاتفاقية في الوفاء بأدوارها.

٢- وفي هذا السياق، أُسندَ إلى أمانة الاتفاقية دور رائد في تحقيق الهدف التنفيذي ١ للاستراتيجية ونتائج محدّدة لتحقيق الهدفين التنفيذيين ٢ و٣؛ وكذلك في دعم أهداف تنفيذية أخرى. وكأدوات عملية للتخطيط، طُلبَ إلى الأمانة إعداد خطط عمل لأربع سنوات وبرامج عمل لفترة سنتين، باتباع نهج الإدارة القائمة على النتائج.

٣- واستناداً إلى المقرر ٣/م أ-٨ وإلى مزيد من التوجيه الصادر عن الأطراف في الدورة السابعة للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية، أعدت الأمانة برنامج عملها المحدد التكاليف لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ الوارد في هذه الوثيقة. وينبغي أن تُقرأ هذه الوثيقة بالاقتران مع مشروع خطة عمل الأمانة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٣ الوارد في الوثيقة ICCD/CRIC(8)/2/Add.1.

ثانياً - موجز احتياجات الأمانة من الموارد

٤- يبلغ التمويل المقترح للأمانة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١، ٢٦,٠٩١ مليون يورو، منها ١٣,٨٧٤ مليون يورو للميزانية الأساسية و١٢,٢١٧ مليون يورو من الموارد الخارجة عن الميزانية، باستثناء الاحتياجات من الموارد لدعم المشاركة في الدورة العاشرة لمؤتمر الأطراف عن طريق الصندوق الخاص.

٥- وتتضمن الميزانية الأساسية مبلغاً بنسبة ١٣ في المائة من تكاليف دعم البرامج، التي كانت ترد في فترات السنتين السابقة في باب منفصل تحت مجموع الأمانة.

٦- ويمثل مبلغ ١٣,٨٧٤ مليون يورو للميزانية الأساسية للأمانة، إضافة إلى الزيادة المطلوبة بمبلغ ٢٠٠.٠٠٠ يورو في احتياطي رأس المال العامل، نسبة زيادة قدرها ١٥,٤٨ في المائة مقارنة بالمبالغ المقابلة لميزانية فترات السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩ (مجموع ميزانية الأمانة زائد تكاليف دعم البرامج الموزعة واحتياطي رأس المال العامل المطلوب). وتمثل الزيادة أساساً الموارد البشرية المطلوبة لدعم تنفيذ الإنجازات المتوقعة في إطار الاستراتيجية الخاصة ببرنامج العمل لفترة السنتين، بل كذلك الالتزامات الخاصة بمنظومة الأمم المتحدة والزيادة المتوقعة في التكاليف التشغيلية^(١).

(١) لا تتطابق تماماً أوجه الإنفاق المدرجة في الميزانية المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ التي تتبع نهجاً وشكلاً جديدين مع النهج والشكل المستعملين في المقرر الخاص بفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩. وفي هذا الصدد، يُتاح الجدول أدناه على سبيل البيان لتوزيع الزيادة في الميزانية الأساسية للأمانة:

وجه الإنفاق	٢٠٠٩-٢٠٠٨	٢٠١٠-٢٠١١	نسبة الزيادة المتوقعة
تكاليف الموظفين	٨ ٨٥١	١٠ ٠٥٩	٪١٣,٦
الاستشاريون والخبراء	٣٤٠	٤٠٩	٪٢٠,٣
سفر الرسمي للموظفين	٩٥٤	١ ٢٣٠	٪٢٨,٩
نفقات تشغيل عامة	١ ٧٥٢	٢ ١٧٦	٪٢٤,٢

الجدول ١- التمويل المقترح لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١
(بآلاف اليوروات)

المجموع	الموارد الخارجة عن الميزانية	الميزانية الأساسية	وجه الإنفاق
١٣ ٧٢٤,٠	٣,٦٦٥	١٠ ٠٥٩,٠	تكاليف الموظفين
١ ٦٧٧,٠	١ ٢٦٨,٠	٤٠٩,٠	الاستشاريون والخبراء
٢ ١٧٨,٠	٩٤٨,٠	١ ٢٣٠,٠	السفر الرسمي للموظفين
٧٦٥,٠	٧٤٥,٠	٢٠٠,٠	الدعم اللوجستي للاجتماعات
٣ ٠٨١,٠	٩٢٥,٠	٢ ١٥٦,٠	نفقات التشغيل الأخرى
٩٨١,٠	٩٨١,٠	--	تكاليف دعم البرامج - الموارد الخارجة عن الميزانية فقط
٢٢ ٤٠٦,٠	٨ ٥٣٢,٠	١٣ ٨٧٤,٠	المجموع
			بنود خاصة:
٢٠٠,٠	٢٠٠,٠	--	برنامج الزمالات
٣٥٠,٠	٣٥٠,٠	--	فريق الخبراء
٢ ٧١٠,٠	٢ ٧١٠,٠	--	الدعم اللوجستي للاجتماعات
٤٢٥,٠	٤٢٥,٠	--	تكاليف دعم البرامج - البنود الخاصة فقط
٣ ٦٨٥,٠	٣ ٦٨٥,٠	--	مجموع البنود الخاصة
٢٦ ٠٩١,٠	١٢ ٢١٧,٠	١٣ ٨٧٤,٠	المجاميع الكلية

ألف - ملاك الموظفين

٧- طلبت الأطراف في المقرر ١/م أ-د-١، إلى الأمين التنفيذي، أن يأخذ بإدارة تقوم على النتائج، وأن يعيد تنسيق البرامج الحالية وهيكل الملاك، واختصاصات وظائف الأمانة، لتيسير تنفيذ الاستراتيجية، والعمل في نطاق الميزانية المخصصة والاسترشاد بالمبادئ التالية:

(أ) ضبط النفقات على النحو الأمثل وتحسين الكفاءة، حسب الاقتضاء؛

(ب) إعادة توزيع الموارد لتعزيز القدرات الرئيسية؛

(ج) الحاجة إلى الشفافية والوضوح في المحاسبة؛

(د) تعزيز الدعم المقدم إلى مؤتمر الأطراف وإلى هيئتيه الفرعيتين.

٨- وتبعاً لذلك، وإلى جانب تخطيط يأخذ بإدارة تقوم على النتائج، قامت الأمانة بتنقيح هيكلها. وقدمت هيكلًا مؤقتاً إلى الأطراف في الدورة السابعة للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية، وأدخلت على هذا الهيكل تعديلات إضافية، بالاستناد إلى التعليقات التي تلقتها.

٩- وفي آذار/مارس - نيسان/أبريل ٢٠٠٩، ووفقاً للتوصية ١٢ لوحدة التفتيش المشتركة^(١)، تعاقبت الأمانة لإجراء دراسة عن حجم العمل على مستوى كل إدارة كجزء من عملية تقدير الاحتياجات من الموارد البشرية والمالية اللازمة. وخلص الاستشاري الذي أعدَّ التحليل إلى أن ملاك موظفي الأمانة في حالته الراهنة هو دون المستوى الأدنى المطلوب من الموارد لقيام الأمانة بمهمتها، وأنه لا يمكن للأمانة أن تتحمل هذه الحالة على المدى الطويل. وأوصى بزيادة عدد موظفي الأمانة ليبلغ ٦٦ وظيفة (٤١ من الفئة الفنية فما فوق، و٢٥ وظيفة من وظائف فئة الخدمات العامة)، تموّل من موارد الميزانية الأساسية والموارد الخارجة عن الميزانية. وأوصى، بصفة خاصة، بتعزيز وإعادة تنظيم الملاك الوظيفي في الإدارة والإعلام وتكنولوجيا الاتصالات، والتوجيه التنفيذي ودعم الإدارة. كما شدّد على الحاجة إلى وضع أساليب لخدمة مرافق التنفيذ الإقليمية؛ وتعيين موظف مكلف بإدارة المعرفة. ويرد موجز لتقرير الخبير في الوثيقة ICCD/COP(9)/INF.6.

١٠- وفي ضوء ما تقدّم، حدّدت احتياجات الأمانة من الملاك الوظيفي، وكذلك توزيع الموظفين على مختلف المهام. وأنشئت أربع وحدات فنية، هي:

- (أ) وحدة إدارة المعرفة والعلم والتكنولوجيا؛
- (ب) وحدة التوعية والاتصالات والتعليم؛
- (ج) وحدة سياسات الدعوة المتعلقة بالقضايا العالمية؛
- (د) وحدة التيسير وبناء القدرات ورصد التنفيذ.

١١- وعُزِّز تحديد وظائف التنسيق التي تضطلع بها الأمانة على الصعيد الإقليمي في ضوء الاستراتيجية، وربطت جوهرياً بعمل الوحدات الفنية. والغرض من هذا الربط، هو تعزيز قدرة الأمانة على الاستجابة لاحتياجات مرفقات التنفيذ الإقليمي، قصد تقديم خدمات مشتركة للأطراف إلى جانب الآلية العالمية كما دعت إلى ذلك لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية في دورتها السابعة. وسيستند الوضع المؤسسي للاضطلاع بوظائف التنسيق الإقليمي إلى نتائج مداولات مؤتمر الأطراف بشأن آليات التنسيق الإقليمية.

١٢- وتقوم وحدة التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة بتنسيق عمل الأمانة، بدعم من خدمات المؤتمرات والخدمات الإدارية والمالية.

١٣- وتحدّد عدد موظفي الأمانة وتوزيعهم أساساً احتياجات كل برنامج فرعي من الموارد، أي مهام الأمانة. بموجب كل هدف تنفيذي للاستراتيجية والدعم ذي الصلة المقدم إلى الأطراف وهيئات الاتفاقية. ويمثل ذلك أيضاً إطار تقديم الموظفين في هذه الميزانية المقترحة. ولا تتواءم وحدات الأمانة بالتحديد مع البرامج الفرعية، رغم أن الكثير منها وثيق الصلة. بل تمثل هذه الوحدات الوظائف الرئيسية في الأمانة على المدى الطويل، وتدعم في هذا الصدد التنسيق والتنظيم والإدارة على المستوى الداخلي.

(٢) يرد استعراض شامل لأنشطة الأمانة (تقرير وحدة التفتيش المشتركة ٥/٢٠٠٥) في الوثيقة ICCD/COP(7)/5.

الجدول ٢ - الملاك المقترح للأمانة حسب الرتب

الميزانية الأساسية	الموارد الخارجة عن الميزانية	المجموع	
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	أمين عام مساعد (أ ع م)
٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	مد-٢
٢,٠٠	٠,٠٠	٢,٠٠	مد-١
٩,٠٠	١,٠٠	١٠,٠٠	ف-٥
٦,٧٥	٤,٠٠	١٠,٧٥	ف-٤
٣,٠٠	٧,٠٠	١٠,٠٠	ف-٣
٤,٠٠	٢,٠٠	٦,٠٠	ف-٢
٢٥,٧٥	١٤,٠٠	٣٩,٧٥	مجموع موظفي الفئة الفنية
٢٢,٠٠	٤,٠٠	٢٦,٠٠	مجموع موظفي فئة الخدمات العامة
٤٧,٧٥	١٨,٠٠	٦٥,٧٥	المجموع

١٤ - ويبلغ عدد الوظائف الموافق عليها حالياً بموجب الميزانية الأساسية ٤٣,٢٥ وظيفة.

باء - التكاليف المتصلة بالانتقال إلى مجمع الأمم المتحدة في بون

١٥ - منذ عام ٢٠٠٦، قدمت حكومة ألمانيا إلى مؤسسات منظومة الأمم المتحدة التي تتخذ بون مقراً لها، أماكن عمل في المباني السابقة للبرلمان الألماني، "Bundestag"، لتتخذها مجمعةً للأمم المتحدة. وانتقلت الأمانة وأكثرية مؤسسات منظومة الأمم المتحدة الأخرى في بون إلى المجمع في حزيران/يونيه ٢٠٠٦، فيما بقيت أخرى في المباني السابقة، وبخاصة أمانة اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ.

١٦ - وقد جمدت حكومة ألمانيا حصة مؤسسات الأمم المتحدة في نفقات تشغيل معينة للمرافق حتى نهاية عام ٢٠١١. ويتوقع أن تنتقل كذلك أمانة اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية لتغير المناخ في عام ٢٠١٢ إلى مجمع الأمم المتحدة. وبعد ذلك، يجب التفاوض مع حكومة ألمانيا بشأن المبالغ التي ستتحملها مؤسسات الأمم المتحدة. ومن المتوقع أن تكون المبالغ أكبر من تلك التي تتحملها حالياً مؤسسات الأمم المتحدة التي تتخذ بون مقراً لها.

١٧ - وثمة نفقات تشغيل أخرى (لا تشملها المبالغ التي "جمدها" حكومة ألمانيا) ترتبط بصيانة وتشغيل المرافق المشتركة، وهي أكبر من نفقات تشغيل المرافق السابقة لمؤسسات الأمم المتحدة. وتشمل تكاليف مرتبطة بمرافق الاجتماعات الواقعة في مجمع الأمم المتحدة والتي يمكن لجميع مؤسسات الأمم المتحدة استخدامها، والارتفاع الكبير في تكاليف استيفاء المتطلبات الأمنية التي وضعت لمنظومة الأمم المتحدة بأكملها. وقد أخذت هذه الزيادات في الاعتبار في الميزانية المقترحة للأمانة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١.

جيم - تكاليف دعم البرامج

١٨ - وفقاً للقواعد المالية للأمم المتحدة، تخضع حسابات الاتفاقية لرسم لدعم البرامج بنسبة ١٣ في المائة على جميع النفقات الفعلية، وهو رسم واجب السداد للأمم المتحدة لقاء الخدمات الإدارية المقدمة إلى الأمانة. ويعاد جزء من هذا المبلغ إلى الأمانة لتغطية بعض نفقات التشغيل التي تتحملها.

١٩ - وفيما يتعلق بالميزانية الأساسية وعلى أساس المبلغ المقترح للأمانة وقدره ١٣,٨٧٤ مليون يورو، فإن رسم دعم البرامج (النفقات العامة) يُقدَّر بمبلغ ١,٥٩٦ مليون يورو. ووفقاً للقواعد المالية للأمم المتحدة، سيستخدم هذا المبلغ لتغطية نفقات الموظفين المتعلقة بالتنظيم والإدارة للأمانة. ولا يُقدم في باب منفصل من أبواب الميزانية، أسوة بوثائق الميزانية السابقة للأمانة وعلى غرار ما يجري به العمل في غالب الأحيان في مؤسسات وبرايمج الأمم المتحدة التي تعمل أساساً على إدارة المشاريع ولها بالتالي منظور واضح لدعم البرامج. وبدل ذلك، فإن دعم البرامج في ميزانية الأمانة يُدرج في مبلغ الميزانية الأساسية، التي تسعى لتعكس طبيعة عمل الأمانة أفضل من التقديم السابق.

٢٠ - وبناءً على ما سبق، يستند تقديم نفقات الموظفين المغطاة من الميزانية الأساسية إلى معايير تختلف عن المعايير الواردة في وثائق الميزانية السابقة، حيث تشمل الآن كذلك نفقات الموظفين التي يغطيها دعم البرامج. ووفقاً للنهج السابق كان عدد الوظائف التي تغطيها الميزانية الأساسية، ٣١,٢٥ وظيفة لفترة السنتين الحالية؛ بينما ارتفع عدد الوظائف، مع إدماج تغطية دعم البرامج، ليلغ ٤٢,٧٥ وظيفة. وفيما يتعلق بفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١، يبلغ العدد المقترح للموظفين الذين تغطيهم الميزانية الأساسية ٣٦,٢٥ وظيفة، و٤٧,٧٥ وظيفة عندما تُؤخذ تغطية تكاليف دعم البرامج في الحسبان.

دال - عرض عام للاحتياجات من الموظفين والموارد لكل برنامج فرعي

٢١ - ترد في الصفحات التالية جداول تتعلق بالمالك المقترح للأمانة ومخصصات الميزانية المقترحة لكل برنامج فرعي.

الجدول ٣ - برنامج عمل الأمانة المحدد التكاليف لفترة السنتين: الملاك المقترح - ٢٠١٠-٢٠١١
(عدد الموظفين حسب الرتب لفترة السنتين)

المجموع العام		البرنامج الفرعي ٦:										البرنامج الفرعي								الملاك المقترح:			
		الدعم الإداري										٥		٤		٣		٢			١		
		المجموع		الخدمات الإدارية والمالية		خدمات المؤتمرات		التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة		التمويل ونقل التكنولوجيا		بناء القدرات		العلم، والتكنولوجيا والمعرفة		إطار السياسات العامة		الدعوة، وإذكاء الوعي والتثقيف					
المجموع	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م	م.خ.م	أ.م			
١٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	أمين عام مساعد
٢٠٠٠	٠٠٠٠	٢٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٥٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٥٠٠	٠٠٠٠	مد ١-
١٠٠٠٠	١٠٠٠	٩٠٠٠	٠٠٠٠	٣٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٥٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠	١٥٠٠	٠٠٠٠	٢٥٠٠	٠٠٠٠	٢٥٠٠	ف-٥
١٠٠٧٥	٤٠٠٠	٦٠٧٥	٠٠٠٠	٢٠٢٥	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٢٥	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٥٠٠	١٠٥٠	٢٠٠٠	١٠٠٠	٢٠٠٠	١٥٠٠	٢٠٠٠	١٥٠٠	٠٠٠٠	ف-٤
١٠٠٠٠	٧٠٠٠	٣٠٠٠	١٠٠٠	٢٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٣٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٢٠٠٠	٢٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	ف-٣
٦٠٠٠	٢٠٠٠	٤٠٠٠	٠٠٠٠	٤٠٠٠	٠٠٠٠	٣٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٥٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٥٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	١٠٠٠	٠٠٠٠	ف-٢
٣٩,٧٥	١٤,٠٠	٢٥,٧٥	١,٠٠	١٣,٢٥	٠,٠٠	٦,٠٠	١,٠٠	٢,٠٠	٠,٠٠	٥,٢٥	٠,٥٠	١,٥٠	٠,٠٠	١,٠٠	٥,٠٠	٣,٠٠	٣,٠٠	٣,٥٠	٤,٥٠	٣,٥٠	٣,٥٠	٣,٥٠	مجموع موظفي الفئة الفنية
٢٦,٠٠	٤,٠٠	٢٢,٠٠	٢,٠٠	١٣,٠٠	٠,٠٠	٩,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٣,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	٠,٥٠	٠,٠٠	٣,٠٠	٢,٠٠	٠,٥٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٤,٠٠	٤,٠٠	مجموع موظفي فئة الخدمات العامة
٦٥,٧٥	١٨,٠٠	٤٧,٧٥	٣,٠٠	٢٦,٢٥	٠,٠٠	١٥,٠٠	٢,٠٠	٣,٠٠	١,٠٠	٨,٢٥	٠,٥٠	٢,٥٠	٠,٠٠	١,٥٠	٥,٠٠	٦,٠٠	٥,٠٠	٤,٠٠	٤,٥٠	٧,٥٠	٧,٥٠	٧,٥٠	الاجمعي

ثالثاً - برنامج عمل الأمانة المحدد التكاليف لفترة السنتين (٢٠١٠-٢٠١١)

ملحوظة: ترد جميع المبالغ الحالية في هذا الفصل بآلاف اليوروات، وأرقام الملاك الوظيفي هي عدد الموظفين لفترة السنتين

ألف - البرنامج الفرعي ١: الدعوة، وإذكاء الوعي والتثقيف

التأثير بفعالية في العمليات الدولية والوطنية والمحلية وفي الجهات الفاعلة ذات الصلة لتناول المسائل المتعلقة بالتصحر/تردي الأراضي والجفاف على نحو مناسب.

النواتج	مؤشرات الأداء	الإنجازات المتوقعة
إصدار وثيقة لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن التقدم المحرز في تحقيق الهدف التنفيذي للدعوة وإذكاء الوعي والتثقيف	انعكاس المعلومات الأساسية التي أعدتها الأمانة بشأن الدعوة وإذكاء الوعي والتثقيف في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية الهدف لعام ٢٠١١ : انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من توصيات الأمانة في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية	١- التيسير وبناء القدرات ورصد التنفيذ أن تدعم الأمانة بفعالية استعراض لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية للهدف التنفيذي الخاص بالدعوة وإذكاء الوعي والتثقيف في سياق خطة وإطار العمل الاستراتيجيين للسنوات العشر من أجل تعزيز تنفيذ الاتفاقية (٢٠٠٨-٢٠١٨) (الاستراتيجية)

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:	
١-١ إبلاغ الفئات المعنية الرئيسية على الصعيد الدولي والوطني والمحلي على نحو فعال بقضايا التصحر/تردي الأراضي والجفاف وأوجه تفاعلها مع التكيف مع تغير المناخ/تخفيف آثار تغير المناخ وحفظ التنوع البيولوجي.		دعم الأطراف عمل الأمانة في الإبلاغ عن قضايا مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف وأوجه تفاعلها.	
الإنجازات المتوقعة		مؤشرات الأداء	
١-١-١ الدعوة وإذكاء الوعي والتثقيف		تعزيز أنشطة التوعية، بما فيها المنشورات والمعارض والندوات الصحفية والتغطية في وسائل الإعلام	
أن يُبلّغ على نحو فعال بأهمية مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف كحل للتحديات العالمية الرئيسية		الأهداف لعام ٢٠١١: الزيادة بنسبة ١٥ في المائة في عمليات التنزيل من الموقع في الشبكة العالمية	
		الزيادة بنسبة ١٥ في المائة في إنداز محركات البحث في الإنترنت عن مقاومة التصحر/تردي الأراضي والجفاف، والإدارة المستدامة للأراضي و/أو رسائل اتفاقية مكافحة التصحر	
		إصدار منتوجات وتنظيم أنشطة إذكاء الوعي الخاصة بقضايا مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف وأوجه تفاعلها	
		الاتصال بوسائل الإعلام	
		تدريب ٣٠ صحفياً على قضايا الإدارة المستدامة للأراضي ومقاومة التصحر/تردي الأراضي والجفاف	
		مرافق نشر المعلومات	

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:
٢-١ تناول قضايا مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف في إطار المحافل الدولية ذات الصلة بالموضوع، بما في ذلك المحافل المتعلقة بالتجارة الزراعية، والتكيف مع تغير المناخ، وحفظ التنوع البيولوجي واستغلاله استغلالاً مستداماً، والتنمية الريفية، والتنمية المستدامة، والحد من الفقر.		دعم الأطراف دعماً نشيطاً لدور وولاية اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر ومواصلة تأكيدهما، بصفتها أيضاً أطرافاً في اتفاقيات ريو الأخرى وأعضاء في المؤسسات الدولية المعنية. إبداء المنتديات الدولية المستهدفة الاستعداد لإدراج قضايا مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف في اعتباراتها و/أو مقرراتها.
الإجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
١-٢-١ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة	زيادة عدد الدعوات الموجهة إلى الأمانة لرئاسة الأنشطة الرفيعة المستوى أو للتحدث فيها الهدف لعام ٢٠١١ : تحقيق زيادة بنسبة ١٠ في المائة عدد حالات الإشارة إلى الاتفاقية في استنتاجات وقرارات اجتماعات الأمم المتحدة، وفي عمل الهيئات الإقليمية ودون الإقليمية التي تشارك فيها الأمانة	- مساهمات موضوعية في ٣٠ حدثاً تشمل الدعوات الرفيعة المستوى - مساهمات موضوعية في ستة اجتماعات وعمليات للأمم المتحدة - مساهمات موضوعية في ٢٦ من الاجتماعات والعمليات الإقليمية أو دون الإقليمية في أفريقيا، وفي ٢٢ من هذه الاجتماعات والعمليات في آسيا، و١٨ من هذه الاجتماعات والعمليات في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي و٦ من هذه الاجتماعات والعمليات في أوروبا
ب ع م ١-١ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة	إبلاغ المنتديات والهيئات ذات الصلة بأهمية تمويل الإدارة المستدامة للأراضي	مواد إعلامية وورقات مواقف بشأن القضايا الرئيسية لمكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف ذات الصلة بتعبئة الموارد لأربعة محافل وعمليات
ب ع م ٢-١ مهام التنسيق الإقليمي التي تضطلع بها الأمانة	إبلاغ الأطراف على نحو فعال بنتائج المحافل والعمليات الدولية التي يُحتمل أن تعزز تعبئة الموارد لتنفيذ برامج العمل	إتاحة منتوجين إعلاميين مشتركين إلى الأطراف

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:	
٣-١ زيادة مشاركة منظمات المجتمع المدني والأوساط العلمية في الشمال والجنوب، باعتبارها من أصحاب المصلحة، في العمليات المتعلقة بالاتفاقية، وتناولها قضايا مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف في مبادراتها المتعلقة بالدعوة وإذكاء الوعي والتثقيف.		قبول البلدان الأطراف ودعمها للدور النشط والهام لمنظمات المجتمع المدني. القدرة المؤسسية للمنظمات غير الحكومية لاتفاقية مكافحة التصحر على الاضطلاع بمبادرات رئيسية ومتابعتها.	
الإجازات المتوقعة		مؤشرات الأداء	
١-٣-١ التيسير وبناء القدرات ورصد التنفيذ	تحسين الاعتمادات الموجودة لمشاركة منظمات المجتمع المدني على نحو فعال في عمليات اتفاقية مكافحة التصحر	زيادة تمويل مشاركة منظمات المجتمع المدني في مؤتمرات الأطراف في الاتفاقية الهدف لعام ٢٠١١ : مشاركة ٦٠ ممثلاً مدعوماً من منظمات المجتمع المدني في الدورة العاشرة لمؤتمر الأطراف إدراج إسهامات منظمات المجتمع المدني في تقارير مؤتمر الأطراف ولجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية الهدف لعام ٢٠١١ : مراعاة إسهامات منظمات المجتمع المدني في ١٠ فقرات/ فقرات فرعية من مقررات مؤتمر الأطراف	<ul style="list-style-type: none"> - نهج استراتيجي لتحسين إسهام منظمات المجتمع المدني في تنفيذ الاتفاقية - تقديم المساعدة لمشاركة منظمات المجتمع المدني في عمل هيئات الاتفاقية - توفير منتجات مشتركة لإذكاء الوعي بالتعاون مع منظمات المجتمع المدني
برنامج عمل مشترك (ب ع م) ٣-١ التوعية والاتصالات والتعليم	أن تتاح أدوات محسنة لمنظمات المجتمع المدني تمكنها من الدعوة إلى دعم الإدارة المستدامة للأراضي	إتاحة مجموعتين من المواد الإعلامية المشتركة إلى منظمات المجتمع المدني	إصدار مواد إعلامية وورقات مواقف بشأن تعبئة الموارد للإدارة المستدامة للأراضي
٢-٣-١ التوعية والاتصالات والتعليم	إتاحة مواد تعليمية عن قضايا مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف لعدد متزايد من الطلاب ومجموعات الشباب	استخدام المدارس والجامعات لمعلومات عن قضايا مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف لأغراض تعليمية الهدف لعام ٢٠١١ : إلقاء ٢٠ محاضرة/عرضاً عن مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف في المدارس والجامعات	<ul style="list-style-type: none"> - مواد تعليمية بشأن التصحر/ تردي الأراضي والجفاف - محاضرات وعروض

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ١ - الدعوة، وإذكاء الوعي والتعليم

الاحتياجات المتوقعة من الموظفين			الاحتياجات المتوقعة من الموارد		
أ	م	م	أ	م	م
أ ع م	٠,٠٠٠	٠,٠٠٠	٠,٠٠٠	٠,٠٠٠	٠,٠٠٠
مد - ١	٠,٠٥٠	٠,٠٥٠	٠,٠٥٠	٠,٠٥٠	٠,٠٥٠
ف - ٥	٢,٠٠٠	٢,٠٠٠	٢,٠٠٠	٢,٠٠٠	٢,٠٠٠
ف - ٤	١,٠٥٠	١,٠٥٠	١,٠٥٠	١,٠٥٠	١,٠٥٠
ف - ٣	٣,٠٠٠	٢,٠٠٠	١,٠٠٠	٢,٠٠٠	٣,٠٠٠
ف - ٢	١,٠٠٠	١,٠٠٠	١,٠٠٠	١,٠٠٠	١,٠٠٠
	٨,٠٠٠	٤,٥٠٠	٣,٥٠٠	٤,٥٠٠	٨,٠٠٠
الخدمات العامة	٤,٠٠٠	٠,٠٠٠	٤,٠٠٠	٠,٠٠٠	٤,٠٠٠
المجموع	١٢,٠٠٠	٤,٥٠٠	٧,٥٠٠	٤,٥٠٠	١٢,٠٠٠
البنود الخاصة:					
برنامج الزمالات					
فريق الخبراء					
الدعم اللوجستي للمؤتمرات					
تكاليف دعم البرامج - البنود الخاصة فقط					
مجموع البنود الخاصة					
المجموع	٤,٩٧٧,٠	٣,٠٣٦,٠	١,٩٤١,٠	٣,٠٣٦,٠	٤,٩٧٧,٠

باء - البرنامج الفرعي ٢: إطار السياسة العامة

تهيئة بيئة مؤاتية لتعزيز الحلول المتعلقة بمكافحة التصحر/ تردي الأراضي وتخفيف آثار الجفاف

النواتج	مؤشرات الأداء	الإجازات المتوقعة
إصدار وثيقة للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن التقدم المحرز في تحقيق الهدف التنفيذي الخاص بإطار السياسة العامة	انعكاس المعلومات الأساسية التي تقدمها الأمانة بشأن إطار السياسة العامة في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية الهدف لعام ٢٠١١ : انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من توصيات الأمانة في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية	٢- التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ أن تدعم الأمانة على نحو فعال استعراض لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية للهدف التنفيذي المتعلق بإطار السياسة العامة في سياق الاستراتيجية

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:
١-٢ تقييم العوامل المؤثرة سياسياً ومؤسسياً ومالياً واجتماعياً واقتصادياً في التصحر/تردي الأراضي والحواجز التي تعوق الإدارة المستدامة للأراضي، والتوصية بالتدابير المناسبة لإزالة هذه الحواجز.		استعداد الأطراف لدعم تقييم العوامل المؤثرة في مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف والحواجز التي تعوق الإدارة المستدامة للأراضي؛ والتوصية بتدابير لإزالة هذه الحواجز.
النواتج	مؤشرات الأداء	الإجازات المتوقعة
<ul style="list-style-type: none"> - إدماج وثائق لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن الاتجاهات الإقليمية والإسهامات في استعراض اللجنة في كل مرفق تنفيذ إقليمي - تقديم الدعم لاتساق برامج العمل الإقليمية مع تنفيذ الاستراتيجية - دعم التعاون الأقليمي 	<p>اتساق برامج العمل الإقليمية مع تنفيذ الاستراتيجية الهدف لعام ٢٠١١: تنقيح ثلاثة برامج عمل إقليمية</p>	<p>٢-١-١ دعم الأمانة على نحو فعال للتعاون الإقليمي في التصدي للعوامل المؤثرة في مكافحة التصحر/ تردي الأراضي والجفاف والحواجز التي تعوق الإدارة المستدامة للأراضي</p>
<ul style="list-style-type: none"> - إصدار منشورات ومواد إعلامية عن التصدي لندرة المياه - إفادات السياسات العامة/المنشورات بشأن الإدارة المستدامة للحراثة في سياق تنفيذ الاتفاقية 	<p>الإشارة على نحو متزايد إلى الاتفاقية و/أو قضايا مكافحة التصحر/ تردي الأراضي والجفاف و/أو الإدارة المستدامة للأراضي في تقارير وقرارات الأنشطة الرئيسية المتعلقة بندرة المياه، والحراثة، والمساواة بين الجنسين والهجرة</p>	<p>٢-١-٢ زيادة فهم أوجه الترابط بين تنفيذ الاتفاقية والتصدي لقضايا ندرة المياه، والحراثة، والمساواة بين الجنسين والهجرة، على التوالي، إضافة إلى ما يتصل بذلك من قضايا الحكم على صعيد متعدد القطاعات</p>

<ul style="list-style-type: none"> - منشورات ومواد إعلامية بشأن قضايا الجنسين في مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف - منشورات مشتركة بين جامعة الأمم المتحدة والاتفاقية بشأن الهجرة التي منشؤها الأراضي الجافة - مواد إعلامية تتعلق بالإدارة الإقليمية والنهج القائم على الحقوق في سياق مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف والإدارة المستدامة للأراضي 	<p>الهدف لعام ٢٠١١: ورود إشارة هامة في كل اجتماع عالمي إلى الموضوع المبين أعلاه</p>		
--	--	--	--

المخاطر/الافتراضات:		مجال النتيجة:	
	دمج البلدان الأطراف المتأثرة بشكل متزايد لبرامج عملها الوطنية في أطرها الوطنية للتخطيط الاستراتيجي.	٢-٢ قيام البلدان الأطراف المتأثرة بتنقيح برامج عملها الوطنية بوضعها في شكل وثائق استراتيجية تستند إلى معلومات أساسية بيوفيزيائية واجتماعية واقتصادية، وإدراجها في سياق أطر متكاملة للاستثمار.	
		٣-٢ قيام البلدان الأطراف المتأثرة بإدراج برامج عملها الوطنية وقضايا الإدارة المستدامة للأراضي وتردي الأراضي في تخطيط التنمية وفي غير ذلك من الخطط والسياسات العامة القطاعية والاستثمارية.	
النواتج	مؤشرات الأداء	الإنجازات المتوقعة	
إطار التعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي على تعميم برامج العمل الوطنية وتنسيقها	تنسيق نسبة ٨٠ في المائة من برامج العمل الوطنية مع الاستراتيجية الهدف لعام ٢٠١١: إتاحة أدوات ومعلومات منهجية للبلدان تدعم تنقيح برامج العمل الوطنية وتنسيقها	زيادة فعالية خدمة البلدان في مجال تنسيق برامج العمل الوطنية وتعميمها عن طريق التعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي	٢-٣-١ التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ
تقديم خدمات الدعم إلى البلدان المتأثرة بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي			مهام التنسيق الإقليمي التي تضطلع بها الأمانة

ب ع م ٢-١ مهام التنسيق الإقليمي التي تضطلع بها الأمانة	نهج متسق (تتبعه الآلية العالمية والأمانة) لتنسيق تنفيذ برامج العمل	تلقي ما لا يقل عن ١٢ بلداً متأثراً الدعم المنسق من المؤسسات	تقاسم إطار الدعم في تنسيق برامج العمل
٢-٣-٢ سياسات الدعوة المتعلقة بالقضايا العالمية	قيام المنظمات والبرامج الرئيسية للتعاون المتعدد الأطراف بدعم البلدان المتأثرة لإدراج برامج عملها الوطنية، وإدارتها المستدامة للأراضي وقضايا تردي الأراضي في تخطيط التنمية وفي الخطط والسياسات القطاعية والاستثمارية ذات الصلة	تجسيد سياسات ونهج الفاو وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة لبرامج العمل الوطنية وقضايا الإدارة المستدامة للأراضي وتدهور الأراضي الهدف لعام ٢٠١١: مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف في السياسة العامة للمؤسسات السالفة الذكر و/أو مبادئها التوجيهية البرنامجية	- إطار التعاون مع الفاو بشأن تعميم مراعاة قضايا التصحر/تردي الأراضي والجفاف، وإقامة الشبكات الخاصة بالأراضي والزراعة، وتطوير السياسات العامة وتبادل المعلومات - إطار تعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي بشأن وضع مفاهيم اقتصاد مكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف، وإدارة مخاطر الجفاف ونهج المسائل المشتركة بين العلوم والسياسات العامة وتبادل المعلومات - إطار التعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وفريق الإدارة البيئية الخاص بتعميم مقاومة التصحر/تردي الأراضي والجفاف، والتنسيق المؤسسي، ونهج السياسات العامة وتبادل المعلومات

مجال النتيجة:		المخاطر/الاقتراضات:	
٢-٤ قيام البلدان الأطراف المتقدمة بإدماج أهداف الاتفاقية وتدابير الإدارة المستدامة للأراضي في صلب برامجها/مشاريعها الخاصة بالتعاون الإنمائي في سياق دعمها للخطط القطاعية والاستثمارية الوطنية.		إبداء البلدان المتقدمة الأطراف الاستعداد لإيلاء أولوية أكبر لأهداف الاتفاقية.	
الإجازات المتوقعة		مؤشرات الأداء	النواتج
ب ع م ٢-٢ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة	تحسين المعارف لدى المؤسسات الثنائية للتعاون الإنمائي وهي المعارف الخاصة بإدماج الإدارة المستدامة في البرامج الإنمائية التي تضعها هذه المؤسسات	موافقة البلدان المتقدمة على الممارسات والطرائق المحتملة للإدماج الناجح للإدارة المستدامة للأراضي في برامج التعاون الإنمائية	معلومات تتعلق بإدراج الإدارة المستدامة للأراضي في البرامج الإنمائية للبلدان المتقدمة

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٢ - إطار السياسة العامة

الاحتياجات المتوقعة من الموظفين			الاحتياجات المتوقعة من الموارد		
أ م	م خ م	المجموع	أ م	م خ م	المجموع
أ ع م	--	--	تكاليف الموظفين	--	--
مد-١	--	--	الاستشاريون والخبراء	--	--
ف-٥	١,٥٠	٢,٥٠	السفر الرسمي للموظفين	١,٠٠	٢,٥٠
ف-٤	٢,٠٠	٣,٠٠	الدعم اللوجستي للمؤتمرات	١,٠٠	٣,٠٠
ف-٣	--	١,٠٠	نفقات التشغيل الأخرى	١,٠٠	١,٠٠
ف-٢	--	--	تكاليف دعم البرامج - من الموارد الخارجة عن الميزانية فقط	--	--
	٣,٥٠	٦,٥٠		٣,٠٠	٦,٥٠
الخدمات العامة	٠,٥٠	٢,٥٠	المجموع	٢,٠٠	٢,٥٠
المجموع	٤,٠٠	٩,٠٠	البنود الخاصة:	٥,٠٠	٩,٠٠
	--	--	برنامج الزمالات	--	--
	١٩٠,٠	١٩٠,٠	فريق الخبراء	١٩٠,٠	١٩٠,٠
	--	١٣١٠,٠	اجتماعات إقليمية للفترة ٢٠١٠ و ٢٠١١	١٣١٠,٠	١٣١٠,٠
	--	١٩٦,٠	تكاليف دعم البرامج - البنود الخاصة فقط	١٩٦,٠	١٩٦,٠
	--	١٦٩٦,٠	مجموع البنود الخاصة	١٦٩٦,٠	١٦٩٦,٠
	١٤٤,٠	٣٢٠٩,٠	المجموع	٣٧٦٥,٠	٣٢٠٩,٠

جيم - البرنامج الفرعي ٣: العلم، والتكنولوجيا والمعرفة

الوصول إلى مستوى السلطة العالمية في مجال المعرفة العلمية والتقنية المتعلقة بالتصحر/تردي الأراضي وتخفيف آثار الجفاف.

النواتج	مؤشرات الأداء	الإجازات المتوقعة
إصدار وثيقة لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن التقدم المحرز في تحقيق الهدف التنفيذي المتعلق بالعلم والتكنولوجيا والمعرفة	قيام الأمانة بإدراج معلومات أساسية عن تحقيق الهدف التنفيذي الخاص بالعلم والتكنولوجيا والمعرفة في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية الهدف لعام ٢٠١١: انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من توصيات الأمانة في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية	٣- التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ دعم الأمانة على نحو فعال للاستعراض الذي تقوم به لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية فيما يخص الهدف التنفيذي المعنى بالعلم والتكنولوجيا والمعرفة في سياق الاستراتيجية

مجال النتيجة		المخاطر/الافتراضات:
٣-١ كفاءة دعم الرصد على الصعيد الوطني وتقييم أوجه الضعف فيما يتعلق بالاتجاهات البيوفيزيائية والاجتماعية والاقتصادية في البلدان المتأثرة.		إبداء البلدان المتأثرة الاستعداد لإعداد تقييمات ودراسات حالات إفرادية والقدرة على إتاحتها لاتفاقية مكافحة التصحر.
النواتج	مؤشرات الأداء	الإجازات المتوقعة
إصدار وثيقة لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن النهج المتبع في استعراض حالة تنفيذ الاستراتيجية برنامج عمل لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية وتنظيم عملها إصدار وثيقة لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية الخاصة بالنهج المتبع في رصد حالة الأهداف التنفيذية وضع ترتيبات لتمويل التقارير الوطنية في البلدان المتأثرة	قابلية مقارنة المعلومات الواردة في تقارير الأطراف والجهات صاحبة المصلحة الرئيسية الأخرى وملاءمتها لرصد حالة الأهداف التنفيذية الهدف لعام ٢٠١١: اتباع نهج موحد في نسبة ٦٠ في المائة على الأقل من التقارير التي تقدمها البلدان الأطراف المتأثرة	٣-١-١ التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ استخدام الأطراف والجهات صاحبة المصلحة الرئيسية الأخرى لنهج موحد إزاء رصد واستعراض التقدم المحرز في تنفيذ الاستراتيجية

<p>- إتاحة الدعم التقني للبلدان المتأثرة لرصد واستعراض التقدم المحرز نحو تنفيذ الأهداف التنفيذية</p>			<p>مهام التنسيق الإقليمي التي تضطلع بها الأمانة</p>
<p>- إصدار لجنة العلم والتكنولوجيا وثيقتين بشأن المجموعة الموحدة من مؤشرات الأداء - الإسهام في وثيقة لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية بشأن المبادئ التوجيهية للإبلاغ الخاصة بمجموعة موحدة من مؤشرات الأداء - مساهمات موضوعية في عمل مرفق البيئة العالمية، والمنظمة العالمية للأرصاد الجوية ومشروع تقييم تردي الأراضي الجافة بشأن الرصد والتقييم</p>	<p>- الأخذ بالمعلومات الأساسية المقدمة من الأمانة بشأن المجموعة الموحدة من مؤشرات الأداء في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا الهدف لعام ٢٠١١: انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من التوصيات التي قدمتها الأمانة في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا</p>	<p>دعم الأمانة بفعالية لوضع المجموعة الموحدة من مؤشرات الأداء</p>	<p>٣-١-٢ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا</p>
<p>إصدار وثيقة لجنة العلم والتكنولوجيا الخاصة بتنسيق الأساليب اللازمة لاستخدام المجموعة الموحدة من مؤشرات التأثير</p>	<p>- الأخذ بالمعلومات الأساسية المقدمة من الأمانة بشأن المجموعة الموحدة من مؤشرات التأثير في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا الهدف لعام ٢٠١١: انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من التوصيات التي أعدتها الأمانة في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا</p>	<p>دعم الأمانة على نحو فعال لعمل لجنة العلم والتكنولوجيا المتعلق بتنسيق أساليب استخدام مجموعة موحدة من مؤشرات التأثير</p>	<p>٣-١-٢ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا</p>

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:
٣-٢ وضع إطار مرجعي أساسي يستند إلى أقوى البيانات المتوافرة بشأن الاتجاهات البيوفيزيائية والاجتماعية والاقتصادية وتنسيق النهج العلمية ذات الصلة تدريجياً.		إبداء الأطراف المشاركة الاستعداد للتوفيق بين وجهات النظر المتباعدة من أجل شكل أساسي مقبول عالمياً.
الإجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
٣-٢-١ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا	دعم الأمانة على نحو فعال لعمل لجنة العلم والتكنولوجيا بشأن إعداد نهج علمية منسقة لوضع أطر مرجعية أساسية وتحديد الأهداف	إصدار لجنة العلم والتكنولوجيا وثائق تتعلق بوضع مفهوم للتنسيق التدريجي للنهج العلمية لوضع أطر مرجعية أساسية وتحديد الأهداف
	الأخذ بالمعلومات الأساسية المقدمة من الأمانة بشأن مواءمة النهج العلمية لوضع الأطر المرجعية الأساسية وتحديد الأهداف في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا	
	الهدف لعام ٢٠١١: انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من التوصيات المقدمة من الأمانة في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا	

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:
٣-٣ تحسين معرفة العوامل البيوفيزيائية والاجتماعية والاقتصادية وتفاعلهما في المناطق المتأثرة بهدف تحسين اتخاذ القرارات.		قدرة البلدان المتأثرة على تحسين جودة المعلومات والبيانات الموجودة في التقارير الوطنية.
الإجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
٣-٣-١ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا	دعم الأمانة بفعالية لعمل لجنة العلم والتكنولوجيا بشأن المواضيع ذات الأولوية	إطار متفق عليه للطرائق التنفيذية لتنظيم المؤتمر العلمي الثاني لاتفاقية مكافحة التصحر
	إتاحة المساهمات الواسعة النطاق المستمدة من الأوساط العلمية لنتفعم بها لجنة العلم والتكنولوجيا في أعمالها المتعلقة بالنظر في المواضيع ذات الأولوية	إصدار منشور يتعلق بموضوع يحظى بالأولوية
	الهدف لعام ٢٠١١: مشاركة ٦٠ عالماً في اجتماع لجنة العلم والتكنولوجيا المنظم في شكل مؤتمر علمي، إضافة إلى مراسلين علميين وطنيين	

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:	
٤-٣ تحسين معرفة التفاعلات بين التكيف مع تغير المناخ وتخفيف آثار الجفاف واستصلاح الأراضي المتردية في المناطق المتأثرة لإتاحة وضع أدوات للمساعدة على اتخاذ القرارات.		ألا تكون الطبيعة المستقلة للعمليات المتصلة بالتكيف مع تغير المناخ عاملاً يحد من تطوير هذه الأدوات.	
الإنجازات المتوقعة		مؤشرات الأداء	النواتج
٣-٤-١ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا	دعم الأمانة على نحو فعال للجنة العلم والتكنولوجيا في وضع طرائق للتعاون مع الهيئات الفرعية لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ واتفاقية التنوع البيولوجي	الأخذ بالمعلومات الأساسية المقدمة من الأمانة بشأن طرائق التعاون بين لجنة العلم والتكنولوجيا والهيئات الفرعية العلمية لاتفاقية التنوع البيولوجي والاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا الهدف لعام ٢٠١١: انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من التوصيات التي أعدتها الأمانة في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا	إصدار وثائق لجنة العلم والتكنولوجيا بشأن طرائق التعاون بين لجنة العلم والتكنولوجيا والهيئات الفرعية العلمية لاتفاقية التنوع البيولوجي والاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ
٣-٤-٢ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا	دعم الأمانة على نحو فعال للجنة العلم والتكنولوجيا في معالجة أوجه الترابط بين جدول أعمال لجنة العلم والتكنولوجيا وجدول أعمال منظمات وهيئات أخرى ذات صلة بعمليات التفاعل بين التكيف مع تغير المناخ والتخفيف من آثار الجفاف واستصلاح الأراضي المتردية	الأخذ بالمعلومات الأساسية المقدمة من الأمانة بشأن أوجه الترابط بين جدول أعمال لجنة العلم والتكنولوجيا وجدول أعمال منظمات وهيئات أخرى ذات صلة بعمليات التفاعل بين التكيف مع تغير المناخ والتخفيف من آثار الجفاف واستصلاح الأراضي المتردية في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا الهدف لعام ٢٠١١: انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من التوصيات التي تعدها الأمانة في توصيات لجنة العلم والتكنولوجيا	إصدار لجنة العلم والتكنولوجيا وثائق بشأن أوجه الترابط بين جدول أعمال لجنة العلم والتكنولوجيا وجدول أعمال الهيئات الفرعية العلمية لاتفاقية التنوع البيولوجي والاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ إعداد تقرير إلى لجنة العلم والتكنولوجيا بشأن أوجه الترابط بين برنامج عمل لجنة العلم والتكنولوجيا وجدول أعمال المنظمة العالمية للأرصاد الجوية والفريق الحكومي الدولي المعنى بتغير المناخ

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:
٣-٥ توافر نظم فعالة لتشاطير المعرفة، بما فيها المعرفة التقليدية ^(٣) ، على الصعيد العالمي والإقليمي ودون الإقليمي والوطني بهدف دعم مقررري السياسات والمستعملين النهائيين، ويشمل ذلك تحديد ونشر أفضل الممارسات والتجارب الناجحة.		إبداء البلدان المتأثرة الاستعداد لاستخدام واستحداث نظم لتبادل المعلومات.
الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
٣-٥-١ إدارة المعرفة والعلم والتكنولوجيا التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ مهام التنسيق الإقليمي التي تضطلع بها الأمانة	التقاسم الفعال للمعلومات والمعارف المتعلقة باتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر وبقضايا التصحر/ تردي الأراضي والجفاف والإدارة المستدامة للأراضي، بما في ذلك أفضل الممارسات والتجارب الناجحة	<ul style="list-style-type: none"> - وضع مفهوم نظام إدارة المعرفة المتكاملة للاتفاقية - إبرام اتفاقات تعاون بشأن إدارة المعرفة وتقاسم البيانات - إقامة نظام إدارة معرفة متكامل للاتفاقية - تحديث معلومات علمية موجودة في الشبكة - وضع قاعدة بيانات موجودة في الشبكة تتضمن معلومات عن التقارير المقدمة من الأطراف وغيرها من أصحاب المصلحة الآخرين - إتاحة معلومات إقليمية ودون إقليمية موجودة في الشبكة

(٣) باستثناء المعرفة التقليدية بشأن الموارد الوراثية.

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:	
٦-٣ مشاركة الشبكات والمؤسسات العلمية والتكنولوجية ذات الصلة بموضوع التصحر/تردي الأراضي والجفاف في دعم تنفيذ الاتفاقية.		إبداء الوسط العلمي الاستعداد لدعم عملية تنفيذ اتفاقية مكافحة التصحر بشكل نشيط.	
الإنجازات المتوقعة		مؤشرات الأداء	النواتج
١-٦-٣ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا	تحسين الاعتمادات لإشراك شبكات ومؤسسات العلم والتكنولوجيا	زيادة مشاركة الشبكات والمؤسسات العلمية والتكنولوجية في أعمال لجنة العلم والتكنولوجيا	تحديث قواعد البيانات الخاصة بالخبراء المستقلين، والشبكات والمؤسسات
		الهدف لعام ٢٠١١: تناول الأطراف في مقرر صادر عن مؤتمر الأطراف الشروط المسبقة لتحسين مشاركة الأوساط العلمية	إصدار وثائق لجنة العلم والتكنولوجيا بشأن الطرائق الفعالة لإشراك الشبكات والمؤسسات العلمية في عمل هيئات الاتفاقية والتدابير ذات الصلة
			إصدار تقارير إقليمية عن إقامة الشبكات العلمية
			إصدار تقرير عن تقييم شبكات برامج مواضيعية

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٣- العلم، والتكنولوجيا والمعرفة

الاحتياجات المتوقعة من الموظفين			الاحتياجات المتوقعة من الموارد		
أ م	م خ م	المجموع	أ م	م خ م	المجموع
أ ع م	--	--	تكاليف الموظفين	--	--
مد-١	--	--	الاستشاريون والخبراء	--	--
ف-٥	١,٥٠٠	١,٥٠٠	السفر الرسمي للموظفين	١,٥٠٠	--
ف-٤	٢,٥٠٠	٣,٥٠٠	الدعم اللوجستي للمؤتمرات	١,٥٠٠	٢,٥٠٠
ف-٣	--	٣,٥٠٠	نفقات التشغيل الأخرى	٣,٥٠٠	--
ف-٢	--	٠,٥٠٠	تكاليف دعم البرامج - من الموارد الخارجة عن الميزانية فقط	٠,٥٠٠	--
	٣,٥٠٠	٨,٥٠٠		٥,٥٠٠	٣,٥٠٠
الخدمات العامة	٣,٥٠٠	٣,٥٠٠	المجموع	٥,٥٠٠	٣,٥٠٠
المجموع	٦,٥٠٠	١١,٥٠٠	البند الخاصة:	٥,٥٠٠	٦,٥٠٠
	--	--	برنامج الزمالات	--	--
	١٦٠,٥٠٠	١٦٠,٥٠٠	فريق الخبراء	١٦٠,٥٠٠	--
	١٢٠٠,٥٠٠	١٢٠٠,٥٠٠	المؤتمر العلمي الثاني للاتفاقية	١٢٠٠,٥٠٠	--
	١٧٨,٥٠٠	١٧٨,٥٠٠	تكاليف دعم البرامج - البند الخاصة فقط	١٧٨,٥٠٠	--
	١٥٣٨,٥٠٠	١٥٣٨,٥٠٠	مجموع البنود الخاصة	١٥٣٨,٥٠٠	--
	٣٤٤٤,٥٠٠	٤٨٨٤,٥٠٠	المجموع	٣٤٤٤,٥٠٠	١٤٤٥,٥٠٠

دال - البرنامج الفرعي ٤ - بناء القدرات

تحديد ومعالجة احتياجات بناء القدرات المتعلقة بمنع حدوث التصحر/تردي الأراضي وقلب اتجاهه والتخفيف من آثار الجفاف.

الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
٤- التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ	إدراج المعلومات الأساسية المقدمة من الأمانة بشأن بناء القدرات في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية الهدف لعام ٢٠١١ : انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من توصيات الأمانة في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية	إصدار لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية وثيقة بشأن التقدم المحرز في تحقيق الهدف التنفيذي المتعلق ببناء القدرات

مجال النتيجة:	المخاطر/الافتراضات:
١-٤ قيام البلدان التي أجرت التقييم الذاتي للقدرات الوطنية بتنفيذ خطط العمل المترتبة على ذلك بهدف تطوير القدرات اللازمة على المستوى الفردي والمؤسسي والنظمي لتناول مسائل التصحر/تردي الأراضي والجفاف على الصعيدين الوطني والمحلي. ٢-٤ شروع البلدان التي لم يسبق لها أن أجرت تقييمات لاحتياجاتها المتعلقة بالقدرات في إجراء عمليات التقييم ذات الصلة بالموضوع من أجل تحديد ما تحتاج إليه من قدرات لمكافحة التصحر/تردي الأراضي والجفاف على الصعيدين الوطني والمحلي.	استعداد المنظمات والمؤسسات لدعم تطوير بناء القدرات ذات الصلة بالاتفاقية.

الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
١-٤ التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ إدارة المعرفة، والعلم والتكنولوجيا	مشاركة الأطراف في الاتفاقية في برنامج علمي لبناء القدرات الهدف لعام ٢٠١١ : إنشاء برنامج لبناء القدرات وتشغيله	إجراء تقييم عالمي للاحتياجات من بناء القدرات المتعلقة بتنفيذ الاستراتيجية، بما فيها خيارات لاستيفاء هذه الاحتياجات تطوير برنامج علمي يستهدف بناء القدرات على الرصد والتقييم إصدار لجنة العلم والتكنولوجيا وثيقتين بشأن التدابير المتخذة لتناول احتياجات بناء القدرات المحددة، بما في ذلك إعداد تقرير يُقدّم إلى لجنة العلم والتكنولوجيا بشأن برنامج علمي موجه نحو بناء القدرات

الجدول ٨- الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٤- بناء القدرات

الاحتياجات المتوقعة من الموظفين			الاحتياجات المتوقعة من الموارد		
أ	م	م	أ	م	م
أ ع م	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
مد-١	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
ف-٥	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠
ف-٤	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠
ف-٣	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
ف-٢	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
الخدمات العامة	١,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	١,٠٠
المجموع	١,٥٠	١,٥٠	١,٥٠	١,٥٠	١,٥٠
البنود الخاصة:	١,٥٠	١,٥٠	١,٥٠	١,٥٠	١,٥٠
برنامج الزمالات	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
فريق الخبراء	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
الدعم اللوجستي للمؤتمرات	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
تكاليف دعم البرامج - البنود الخاصة فقط	٢٦,٠	٢٦,٠	٢٦,٠	٢٦,٠	٢٦,٠
مجموع البنود الخاصة	٢٢٦,٠	٢٢٦,٠	٢٢٦,٠	٢٢٦,٠	٢٢٦,٠
الإجمالي	٦٨٤,٠	٦٨٤,٠	٦٨٤,٠	٦٨٤,٠	٦٨٤,٠

هاء - البرنامج الفرعي ٥: التمويل ونقل التكنولوجيا

تعبئة الموارد المالية والتكنولوجية الوطنية والثنائية والمتعددة الأطراف وتحسين انتقاء أهداف استخدامها وتنسيق ذلك لزيادة أثرها وفعاليتها.

النواتج	مؤشرات الأداء	الإنجازات المتوقعة
إصدار لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية وثيقة تتضمن تحليلاً للمعلومات المالية الواردة في التقارير الوطنية إصدار معلومات بشأن القضايا الرئيسية المتعلقة بالإدارة المستدامة للأراضي للجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية ومؤتمر الأطراف	انعكاس نسبة ٥٠ في المائة من توصيات الآلية العالمية والأمانة في توصيات لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية	ب ع م ٥- التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ أن يستند استعراض لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية لحالة تمويل تنفيذ الاتفاقية إلى معلومات سليمة

مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:	
١-٥ قيام البلدان الأطراف المتأثرة بوضع أطر متكاملة للاستثمار من أجل تعبئة الموارد الوطنية والثنائية والمتعددة الأطراف لزيادة فعالية وأثار تدابير التدخل		استعداد كَوْن البلدان الأطراف المتقدمة لإعطاء أولوية أكبر لتخصيص موارد لتحقيق أهداف الاستراتيجية	
٢-٥ تقديم البلدان الأطراف المتقدمة موارد مالية كبيرة وكافية في الوقت المناسب وموارد يمكن التنبؤ بها دعماً للمبادرات المحلية الرامية إلى عكس اتجاه التصحر/تردّي الأراضي ومنع حدوثه والتخفيف من آثار الجفاف.			
الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج	
ب ع م ٥-٢- التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة	الزيادة في التمويل المتاح للإدارة المستدامة للأراضي	إصدار ورقة خيارات بشأن ترتيبات التمويل للقضايا ذات الصلة بالتصحر/تردّي الأراضي والجفاف إجراء مشاورات بشأن الهدف التنفيذي ٤	تناول الأطراف خيارات ترتيبات التمويل للقضايا ذات الصلة بالتصحر/تردي الأراضي والجفاف
مجال النتيجة:		المخاطر/الافتراضات:	
٣-٥ بذل الأطراف مزيداً من الجهود لتعبئة الموارد المالية من المؤسسات والمرافق والصناديق المالية الدولية، بما فيها مرفق البيئة العالمية، عن طريق الترويج لبرنامج الاتفاقية/الإدارة المستدامة للأراضي لدى مجالس إدارة هذه المؤسسات.		إبداء المؤسسات المالية الدولية ومجلس مرفق البيئة العالمية وغيرها من المرافق والصناديق الاستعداد لمنح أولوية أكبر لقضايا الإدارة المستدامة للأراضي.	

النواتج	مؤشرات الأداء	الإنجازات المتوقعة	
<ul style="list-style-type: none"> - مساهمات موضوعية في ثمانية اجتماعات لمجالس الإدارة - إتاحة مواد إعلامية عن سياسات ومشاريع مرفق البيئة العالمية ذات الصلة بالتصحر/تردي الأراضي والجفاف/الإدارة المستدامة للأراضي ودعم الرصد والتقييم - إصدار تقرير عن الدعم المتعدد الأطراف إلى قضايا التصحر/تردي الأراضي والجفاف والإدارة المستدامة للأراضي 	<p>الإشارة على نحو متزايد إلى التصحر/تردي الأراضي والجفاف/الإدارة المستدامة للأراضي في الاستراتيجيات والتقارير والمقررات الخاصة بمرفق البيئة العالمية، والصندوق الدولي للتنمية الزراعية، والبنك الدولي</p> <p>الهدف في عام ٢٠١١: إشارة جميع اجتماعات هيئات الإدارات التي تشارك فيها الأمانة إلى التصحر/تردي الأراضي والجفاف/الإدارة المستدامة للأراضي</p>	<p>١-٣-٥ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة</p> <p>التيسير، وبناء القدرات ورصد التنفيذ</p> <p>التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة</p>	<p>إبلاغ مرفق البيئة العالمية والصندوق الدولي للتنمية الزراعية والبنك الدولي على نحو فعال بأهمية موضوع التصحر/تردي الأراضي والجفاف والإدارة المستدامة للأراضي</p>
<p>إتاحة مواد إعلامية وورقات مواقف بشأن الاحتياجات من الموارد المتعلقة بمكافحة التصحر وتردي الأراضي والجفاف</p>	<p>إتاحة المواد وورقات المواقف بشأن الاحتياجات من الموارد الخاصة بمكافحة التصحر وتردي الأراضي والجفاف لمجلسين على الأقل من مجالس إدارة المؤسسات المالية الدولية أو المرافق أو الصناديق</p>	<p>ب م ع ١-٥ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة</p>	<p>أن تحسّن مجالس إدارة مؤسسات التمويل الدولية، والمرافق والصناديق فهمها للاحتياجات من الموارد الخاصة بمكافحة التصحر وتردي الأراضي والجفاف</p>
المخاطر/الافتراضات:		مجال النتيجة:	
<p>إمكانية تحديد مصادر مالية وآليات تمويل مبتكرة والوصول إليها.</p>		<p>٤-٥ تحديد مصادر مالية وآليات تمويل مبتكرة لمكافحة التصحر/تردي الأراضي وتخفيف آثار الجفاف، ويشمل ذلك القطاع الخاص، وآليات السوق، والتجارة، ومؤسسات ومنظمات المجتمع المدني، وغير ذلك من آليات التمويل المتعلقة بالتكيف مع تغير المناخ وتخفيف آثاره، وحفظ التنوع البيولوجي واستغلاله استغلالاً مستداماً، والحد من الفقر والجوع.</p>	
النواتج	مؤشرات الأداء	الإنجازات المتوقعة	
<ul style="list-style-type: none"> - إعداد تقرير عن خيارات الحصول على التكنولوجيا النظيفة - وضع مفهوم إطار عمل لدعم التعاون على نقل التكنولوجيا 	<p>انطلاق إطار دعم التعاون لنقل التكنولوجيا</p>	<p>ب م ع ٣-٥ مهام التنسيق الإقليمي التي تضطلع بها الأمانة</p>	<p>أن تكون للبلدان المتأثرة خيارات أفضل للحصول على تكنولوجيات نظيفة</p>
<p>إعداد مذكرة عن مفهوم إسهام القطاع الخاص في الإدارة المستدامة للأراضي</p>	<p>اتخاذ مؤتمر الأطراف مقررًا بشأن إسهام القطاع الخاص في الإدارة المستدامة للأراضي</p>	<p>١-٤-٥ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة</p>	<p>تناول شروط زيادة إسهام القطاع الخاص في الإدارة المستدامة للأراضي</p>

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٥- التمويل ونقل التكنولوجيا

الاحتياجات المتوقعة من الموظفين			الاحتياجات المتوقعة من الموارد		
أ م	م خ م	المجموع	أ م	م خ م	المجموع
٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
٠,٥٠	٠,٠٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٠٠	٠,٥٠
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠	٠,٥٠
١,٥٠	٠,٥٠	٢,٠٠	١,٥٠	٠,٥٠	٢,٠٠
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
٢,٥٠	٠,٥٠	٣,٠٠	٢,٥٠	٠,٥٠	٣,٠٠
٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠
٠,٠٠	١٣,٠	١٣,٠	٠,٠٠	١٣,٠	١٣,٠
٠,٠٠	١١٣,٠	١١٣,٠	٠,٠٠	١١٣,٠	١١٣,٠
٠,٠٠	٢٨٥,٠	٢٨٥,٠	٠,٠٠	٢٨٥,٠	٢٨٥,٠
٠,٠٠	١٠٧٥,٠	١٠٧٥,٠	٠,٠٠	١٠٧٥,٠	١٠٧٥,٠

واو - البرنامج الفرعي ٦ - الدعم الإداري

المخاطر/الافتراضات:			
حفاظ الموظفين على الالتزام/التحفُّز وتعزيزهم لقدراتهم.			
(أ) التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة			
الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج	
١-٦ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة	اتسام عملية الاتفاقية بالزاهة والاتساق	إعراب الأطراف عن الرضا	- تنسيق عمليات اتخاذ القرار وتبادل المعلومات في اتفاقية مكافحة التصحر - توجيه وتنسيق الإدارة
ب ع م هاء هاء ١ - التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة	تحسين التنسيق والتعاون والاتصال مع الآلية العالمية على نحو هام	عدد أحداث التنسيق المنظمة بين الآلية العالمية والأمانة	- إعداد وثائق بشأن برنامج العمل المشترك لتنظر فيها لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية - وضع إطار تنفيذ برنامج العمل المشترك بين الآلية العالمية والأمانة
٢ -٦ التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة	إتاحة موارد مناسبة ويمكن التنبؤ بها لقيام الأمانة بمهامها	توافر الموارد لجميع مجموعات برامج عمل الأمانة	- وضع استراتيجية تعبئة الموارد - القيام بمساهمات موضوعية في ٢٠ اجتماعاً ثنائياً مع شركاء التعاون

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٦ (أ) - إدارة الدعم/التوجيه التنفيذي ودعم الإدارة

الاحتياجات المتوقعة من الموظفين			الاحتياجات المتوقعة من الموارد		
أ م	م خ م	المجموع	أ م	م خ م	المجموع
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
١,٢٥	٠,٠٠	١,٢٥	١,٢٥	٠,٠٠	١,٢٥
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
٥,٢٥	٠,٠٠	٥,٢٥	٥,٢٥	٠,٠٠	٥,٢٥
٣,٠٠	١,٠٠	٤,٠٠	٣,٠٠	١,٠٠	٤,٠٠
٨,٢٥	١,٠٠	٩,٢٥	٨,٢٥	١,٠٠	٩,٢٥
١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
١٣,٠	١٣,٠	٢٦,٠	١٣,٠	١٣,٠	٢٦,٠
١١٣,٠	١١٣,٠	٢٢٦,٠	١١٣,٠	١١٣,٠	٢٢٦,٠
٢٨٤,٠	٢٨٤,٠	٥٦٨,٠	٢٨٤,٠	٢٨٤,٠	٥٦٨,٠

(ب) خدمات المؤتمرات

الإجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
٣-٦ خدمات المؤتمرات	رضا الأطراف عن تحسن ظروف اتخاذ قرارات مستنيرة على صعيد مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية عدم تقديم شكاوى من الأطراف فيما يخص الترتيبات المتخذة لتنظيم دورات مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية تقديم جميع الوثائق الرسمية في الوقت المناسب وبفعالية إلى الأطراف لتتظر فيها في دورات مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية	لصالح دورات مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية في عامي ٢٠١٠ و ٢٠١١: - إبرام اتفاقين مع بلدين مضيفين - تنظيم خدمات ومرافق المؤتمرات وفقاً لمعايير الأمم المتحدة - اعتماد وتسجيل وتيسير المشاركة في أشغال مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية - إعداد جداول الأعمال المؤقتة بما فيها تنظيم أعمال مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية - تحرير ومعالجة وإتاحة ١٢٠ وثيقة - إعداد تقارير عن دورات مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية - عقد ١٤ اجتماعاً لمؤتمر الأطراف، ولجنة العلم والتكنولوجيا ومكتب لجنة استعراض تنفيذ الاتفاقية
٣-٦ خدمات المؤتمرات	تيسير عملية التفاوض بكفاءة بين ممثلي الأطراف والخبراء العلميين و/أو غيرهم من الجهات صاحبة المصلحة الرئيسية تنظيم جميع الاجتماعات وحلقات العمل والحلقات الدراسية المطلوبة على الفور وفي حدود الميزانية المخصصة تجهيز جميع المنشورات والوثائق والمواد الإعلامية المطلوبة على الفور في حدود الميزانية المخصصة	- عقد خمسة اجتماعات عالمية أو أقاليمية - عقد ١٨ اجتماعاً إقليمياً - عقد ١٣ اجتماعاً لفريق الخبراء - عقد ٢٩ حلقة عمل وندوة - عقد ٣٢ ندوة/معرضاً مواضيعياً - إصدار ١٢ منشوراً - إصدار ٥٨ مادة إعلامية/تثقيفية - تجهيز خمس مواد توثيقية

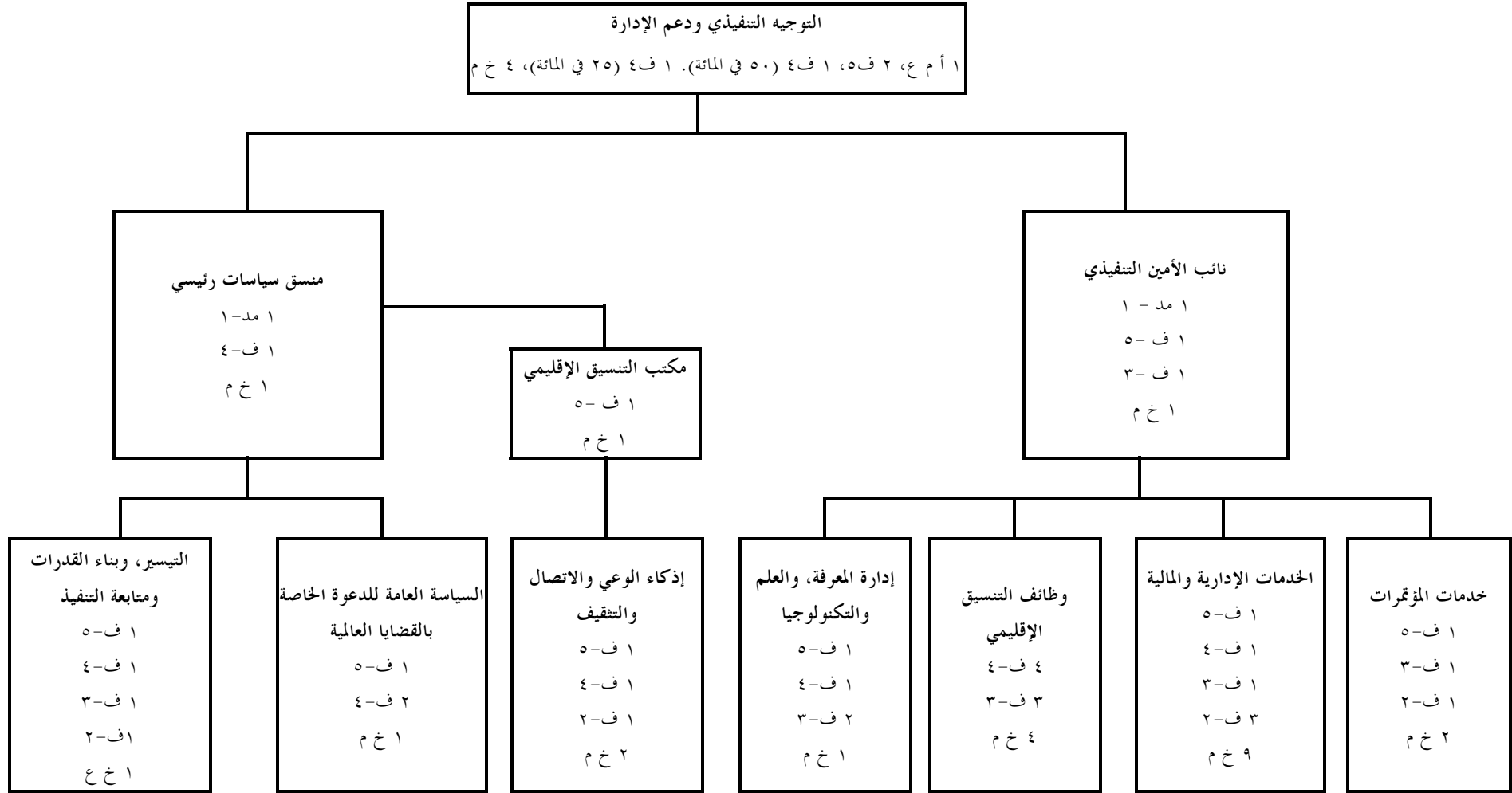
(ج) الخدمات الإدارية والمالية

الإنجازات المتوقعة	مؤشرات الأداء	النواتج
٥-٦ الخدمات الإدارية والمالية	أصداء إيجابية من مراجعي الحسابات الخارجيين	<ul style="list-style-type: none"> - إصدار تقارير عن الميزانية البرنامجية والأداء - إعداد البيانات المالية - إصدار تقارير عن الإدارة المالية - المرافق العاملة للأمانة - وضع ترتيبات السفر - تطوير الموارد البشرية - تجهيز المدفوعات - تنفيذ المعايير المحاسبية الدولية في القطاع العام - تقديم بلاغات إلى الأطراف بشأن التبرعات - وضع ترتيبات إدارية لدورات مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية
٦-٦ الخدمات الإدارية والمالية	رضا الموظفين	<ul style="list-style-type: none"> - إتاحة خدمات تكنولوجيا المعلومات والاتصالات - إتاحة المعدات والبرامجيات

الاحتياجات من الموارد: البرنامج الفرعي ٦ (ج) - الدعم الإداري/الخدمات الإدارية والمالية

الاحتياجات المتوقعة من الموظفين			الاحتياجات المتوقعة من الموارد		
أ م	م خ م	المجموع	أ م	م خ م	المجموع
أ ع م	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
مد - ١	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠	٠,٠٠
ف - ٥	١,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
ف - ٤	١,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
ف - ٣	١,٠٠	١,٠٠	١,٠٠	٠,٠٠	١,٠٠
ف - ٢	٣,٠٠	٣,٠٠	٣,٠٠	٠,٠٠	٣,٠٠
	٦,٠٠	٦,٠٠	٦,٠٠	٠,٠٠	٦,٠٠
الخدمات العامة	٩,٠٠	٩,٠٠	٩,٠٠	٠,٠٠	٩,٠٠
المجموع	١٥,٠٠	١٥,٠٠	١٥,٠٠	٠,٠٠	١٥,٠٠
البنود الخاصة:					
برنامج الزمالات	--	--	--	--	--
فريق الخبراء	--	--	--	--	--
الدعم اللوجستي للمؤتمرات	--	--	--	--	--
تكاليف دعم البرامج - البنود الخاصة فقط	--	--	--	--	--
مجموع البنود الخاصة	--	--	--	--	--
المجموع	١١٤,٠	٥٠٥٦,٠	١١٤,٠	٥٠٥٦,٠	٥١٧٠,٠

الهيكل التنظيمي للأمانة إلى جانب الملاك الوظيفي المقترح للفترة ٢٠١٠-٢٠١١



المرفق

الافتراضات والمصطلحات المستخدمة في الميزانية

أولاً - تكاليف الموظفين

١ - **المرتبات وتكاليف الموظفين الأخرى:** إن التكاليف المعيارية (بدولارات الولايات المتحدة)، المستخدمة في تحديد تكاليف الموظفين في الميزانية المقترحة للأمانة، تستند إلى جداول رواتب الأمم المتحدة المعدلة وفقاً لتسوية مقر العمل لبون ولسعر الصرف المتوقع أثناء الفترة ٢٠١٠-٢٠١١، والتي بلغت قيمته، استناداً إلى فترة ١٦ شهراً الممتدة من كانون الثاني/يناير ٢٠٠٨ إلى نيسان/أبريل ٢٠٠٩، حوالي يورو = ١,٤٣ دولار من دولارات الولايات المتحدة.

الرواتب والتكاليف العامة للموظفين

٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	٢٠٠٨		
١,٤٣٠,٠	١,٤٣٠,٠	١,٣٥٠,٠	١,٣٥٠,٠		
٢٩٥,٠	٢٧٠,٠	٢٦٦,٠	٢٥٣,٠	بدولارات الولايات المتحدة	أ ع م
٢٠٦,٣	١٨٨,٨	١٩٧,٠	١٨٧,٤	باليورو	
٢٦٣,٠	٢٤٥,٠	٢٥٤,٠	٢٤٢,٠	بدولارات الولايات المتحدة	مد ٢
١٨٣,٩	١٧١,٣	١٨٨,١	١٧٩,٣	باليورو	
٢٤٠,٠	٢٢٥,٠	٢٣١,٠	٢٢٠,٠	بدولارات الولايات المتحدة	مد ١
١٦٧,٨	١٥٧,٣	١٧١,١	١٦٣,٠	باليورو	
٢٠٨,٠	٢٠٠,٠	٢٠٩,٠	١٩٩,٠	بدولارات الولايات المتحدة	ف ٥
١٤٥,٥	١٣٩,٩	١٥٤,٨	١٤٧,٤	باليورو	
١٨٣,٠	١٧٤,٠	١٧٦,٠	١٦٨,٠	بدولارات الولايات المتحدة	ف ٤
١٢٨,٠	١٢١,٧	١٣٠,٤	١٢٤,٤	باليورو	
١٥٦,٠	١٤٨,٠	١٥٤,٠	١٤٧,٠	بدولارات الولايات المتحدة	ف ٣
١٠٩,١	١٠٣,٥	١١٤,١	١٠٨,٩	باليورو	
١٢٥,٠	١٢٠,٠	١١٦,٠	١١٠,٠	بدولارات الولايات المتحدة	ف ٢
٨٧,٤	٨٣,٩	٨٥,٩	٨١,٥	باليورو	
٩٢,٠	٨٧,٠	١٠٣,٠	٩٨,٠	بدولارات الولايات المتحدة	م خ
٦٤,٣	٦٠,٨	٧٦,٣	٧٢,٦	باليورو	

٢ - حُسبت المساعدة المؤقتة العامة على أساس نسبة ١ في المائة من مجموع تكاليف المرتبات.

٣ - وحُسب بدل العمل الإضافي على أساس ٢٠ في المائة، سنوياً، من مرتب شهري معياري لكل وظيفة من وظائف فئة الخدمات العامة.

ثانياً - التكاليف غير المتعلقة بالموظفين

- ٤- الخدمات الاستشارية: تشمل العقود المؤسسية والفردية للخدمات التي تتطلب خبرة متخصصة لا توفرها الأمانة. وتُقدر التكاليف على أساس الاحتياجات الفعلية والنفقات السابقة بشأن أنشطة مماثلة.
- ٥- تكاليف الخبراء وأفرقة الخبراء: تشمل تكاليف سفر الخبراء ومشاركتهم في اجتماعات الهيئات المشكّلة والأعمال المتعلقة بإجراء الاستعراضات. وتُقدر التكاليف على أساس الاحتياجات الفعلية والنفقات السابقة.
- ٦- ويشمل الدعم اللوجستي للمؤتمرات: تكاليف مرافق الاجتماعات وسفر المشاركين في هذه الاجتماعات الذين يستحقون الدعم في كل اجتماع. والتكاليف هي تقديرات تستند إلى الاجتماعات السابقة وقد تختلف اختلافاً شديداً حسب مكان الاجتماع.
- ٧- نفقات التشغيل العامة: تمثل تكاليف إيجار المباني وصيانتها والمعدات، وأجهزة الاتصالات، والشحن وغير ذلك من الخدمات التعاقدية اللازمة لعمليات الأمانة.
- ٨- بنود خاصة: تمثل أحداثاً أو أنشطة محددة تتطلب موارد هامة من الميزانية العامة للأمانة. وحيث إن تقديم الميزانية على أساس النتائج يتضمن تفاصيل قليلة نسبياً، فقد قُدّمت البنود الخاصة منفصلة بغية تيسير فهم الأطراف لتكلفة كل برنامج فرعي.
